

Liliana Inverno

1. Dados Pessoais

Grau Académico: Doutoramento em Linguística Portuguesa (Universidade de Coimbra)

Situação Profissional: Prof. Auxiliar Convidada (FCHS – Universidade do Algarve)



Áreas de investigação: contacto de línguas, linguística do português, aquisição de português L2, português vernáculo de Angola.

Endereço institucional: Faculdade de Ciências Humanas e Sociais - Campus de Gambelas - 8005-139 Faro (Portugal)

E-mail institucional: lcinverno@ualg.pt

2. Graus Académicos:

2011 – Doutoramento em Linguística Portuguesa (Universidade de Coimbra)

2006 – Mestrado em Linguística Descritiva, especialidade de pidgins, crioulos e semi-crioulos (Universidade de Coimbra)

2002 – Licenciatura em Línguas e Literaturas Modernas, variante de Estudos Portugueses e Ingleses – ramo educacional (Universidade de Coimbra)

2001 – Licenciatura em Línguas e Literaturas Modernas, variante de Estudos Portugueses e Ingleses – ramo científico (Universidade de Coimbra)

3. Actividade docente:

3.1. Programas de licenciatura

- *Sociolinguística* (Universidade do Algarve)
- *Linguística* (Universidade do Algarve)
- *Linguagem e Comunicação* (Universidade do Algarve)
- *Linguística Portuguesa I* (Universidade do Algarve)
- *Análise Gramatical* (Universidade do Algarve)
- *Língua Portuguesa* (Escola Superior Pedagógica da Lunda Norte – Universidade Agostinho Neto – Angola)
- *Linguística e Ensino do Inglês* (Escola Superior de Educação e Ciências Sociais - Leiria)

- *Inglês para fins específicos* (Escola Superior de Educação e Ciências Sociais - Leiria)

3.2. Programas de Mestrado e Pós-graduação

- *Português – Práticas de Escrita* (Universidade do Algarve)
- *Ciências da Linguagem – Teoria e Aplicações* (Universidade do Algarve)
- *Linguística de Contacto* (Universidade de Cabo Verde, Praia)

3.3. Cursos e seminários em instituições de ensino superior

- *Português língua estrangeira* (Universidade de Coimbra, Escola Superior de Educação e Ciências Sociais de Leiria, Universidade do Algarve)

4. Actividades de Investigação

Presente. Membro integrado do Centro de Estudos em Linguística Geral e Aplicada – CELGA (Universidade de Coimbra) no âmbito da linha de investigação em Estudos Crioulísticos.

2007-2011:

- (com Incanha Intumbo e John Holm). Tratamento, organização e descrição dos dados linguísticos e sociolinguísticos relativos ao crioulo da Guiné-Bissau no âmbito de *The Atlas of Pidgin and Creole Language Structures (APiCS)* - [http://lingweb.eva.mpg.de/apics/index.php/The Atlas of Pidgin and Creole Language Structures \(APiCS\)](http://lingweb.eva.mpg.de/apics/index.php/The_Atlas_of_Pidgin_and_Creole_Language_Structures_(APiCS)) coordenado por Susanne Michaelis, Philippe Maurer, Magnus Huber, Martin Haspelmath no Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology, Department of Linguistics (Leipzig, Germany). Data prevista de publicação: 2011/2012 pela Oxford University Press.
- Membro não-doutorado do Centro de Estudos em Linguística Geral e Aplicada – CELGA (Universidade de Coimbra)

5. Comunicações, conferências e posters

2011. “Português vernáculo de Angola: uma nova variedade em formação”. Mesa redonda *A formação de novas gerações de falantes de português no mundo* no III SIMELP – Simpósio Mundial de Estudos de Língua Portuguesa (Universidade de Macau – Dep. de Português)

2010. “Português vernáculo de Angola: estado do conhecimento actual e perspectivas de investigação futura”. Seminário INESC-ID (Lisboa, Portugal).

2009

- (com John Holm). “The vernacular Portuguese of Angola and Brazil: partial restructuring of the verb phrase”. IX Encontro Anual da *Associação Crioulos de Base Lexical Portuguesa e Espanhola* – ACBLPE (Universidade de Cologne, Alemanha).
- “The verb phrase in Angolan Vernacular Portuguese: evidence for substrate influence”. International Seminar on Contact Linguistics (Universidade Coimbra)

2008

- “Person-number agreement in interior Angolan Vernacular Portuguese”. VIII Encontro Anual da *Associação Crioulos de Base Lexical Portuguesa e Espanhola* – ACBLPE (Universidade Nova de Lisboa, Portugal).
- “A transição de Angola para o português vernáculo: uma história sociolinguística”. Colóquio *Comunidades Imaginadas: nação e nacionalismo em África* (X Semana Cultural da Universidade de Coimbra, organização do Centro de Estudos Interdisciplinares do Século XX)
- “Angola - situação sociolinguística”. Mesa redonda *A situação sociolinguística nos PALOPs*. Organização: Clube de Estudos Lusófonos e Instituto de Língua e Literatura Portuguesa (Faculdade de Letras da Universidade de Coimbra)
- “Angola’s Transition to vernacular Portuguese”. Seminário The social contexts of (partial) restructuring - International Seminar on Creole Languages for Post-graduates (Universidade de Coimbra)

2007. “The restructuring of Portuguese morphosyntax in Angola”. Linguistics Research Seminar Series 2006-2007, Department of Linguistics, SOAS (Universidade de Londres)

2006. “The noun phrase in Angolan Vernacular Portuguese: evidence for substrate influence”. VI Encontro Anual da *Associação Crioulos de Base Lexical Portuguesa e Espanhola* – ACBLPE (Universidade de Coimbra, Po)

2005 (com John Holm). “The Vernacular Portuguese of Angola and Brazil: partial restructuring of the noun phrase”. V Encontro Anual da *ACBLPE* (Universidade de Orléans, França)

2003. “Português Vernáculo do Brasil vs. Português Vernáculo de Angola – reestruturação parcial vs. mudança linguística?”. II Colóquio sobre Línguas Crioulas, organizado pela *ACBLPE* (Universidade da Corunha, Espanha)

2001 (com Dominika Swolkien). “O Artigo Definido Zero em Dois Contextos Específicos no Português do Brasil e no Crioulo de Cabo Verde”. Colóquio conjunto da *Society for Pidgin and Creole Languages (SPCL)* e *ACBLPE* (Universidade de Coimbra, Portugal)

6. Publicações

no prelo (com Incanha Intumbo e John Holm). ‘Guinea-Bissau Kriol’. In: S. Michaelis, P. Maurer, M. Haspelmath and M. Huber (eds). *Atlas of Pidgin and Creole Structures* (2 vols). Oxford: Oxford University Press.

2009. “A transição de Angola para o português vernáculo: estudo morfossintático do sintagma nominal”. In Ana M. Carvalho (ed.) *Português em contato*, pp. 87-106. Madrid, Frankfurt: Iberoamericana/Editorial Vervuert.

2008. “Transição de Angola para o português vernáculo: uma história sociolinguística”. In Luís Reis Torgal (coord.). *Comunidades Imaginadas*, pp. 169-182. Coimbra: Imprensa da Universidade de Coimbra.

2004

- “Português vernáculo do Brasil e Português vernáculo de Angola: reestruturação parcial vs. mudança linguística”. In M. Fernández, M. Fernández-Ferreiro and N.

Vázquez Veiga (Eds.) *Los Criollos de base ibérica: ACBLPE*, pp. , 201-213. Madrid: Iberoamericana/Frankfurt am Main: Vervuert.

- Recensão do livro *Languages in contact: the partial restructuring of vernaculars*. *Rua Larga – Revista da Reitoria da Universidade de Coimbra*, 3, pp. 63-64.

2003 (c/ Dominika Swolkien). "O artigo definido zero em dois contextos específicos no português do Brasil e no crioulo de Cabo Verde". *Biblos, n.s. I*, pp. 179-192.